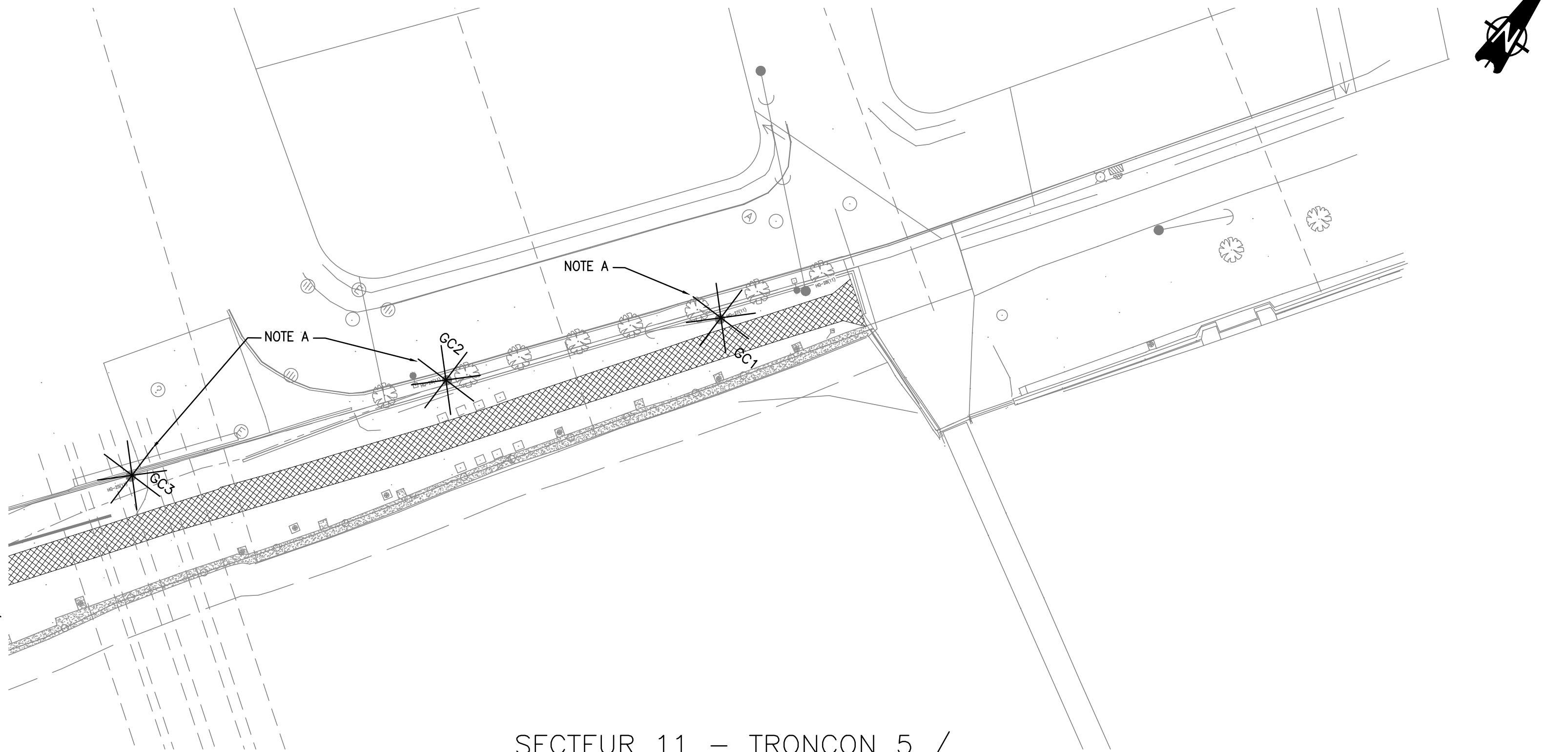


SUITE PLAN / CONTINUATION ON E03



SECTEUR 11 – TRONÇON 5 /
SECTOR 11 – SECTION 5

C

1:400 4 0 4 12 20 m

CE DOCUMENT NE DOIT PAS
ÊTRE UTILISÉ À DES FINS DE
CONSTRUCTION

THIS DOCUMENT SHOULD
NOT BE USED FOR
CONSTRUCTION PURPOSES

NOTES SPÉCIFIQUES / SPECIFIC NOTES:

A. LUMINAIRE INSTALLÉ SUR POTEAU D'HYDRO-QUÉBEC. L'ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN DOIT COORDONNER AVEC HYDRO-QUÉBEC ET FAIRE TOUTES LES DÉMARCHES NÉCESSAIRES POUR L'ENLÈVEMENT DE CES LUMINAIRES. / LIGHT FIXTURE INSTALLED ON HYDRO-QUÉBEC POLE. ELECTRICAL CONTRACTOR MUST COORDINATE WITH HYDRO-QUÉBEC AND DO ALL THE NECESSARY STEPS FOR THE REMOVAL OF THESE LIGHTS FIXTURES.

01

NOTES GÉNÉRALES / GENERAL NOTES:

1. AVANT D'EXÉCUTER TOUS LES TRAVAUX D'EXCAVATION, L'ENTREPRENEUR DOIT PRENDRE TOUTES LES PRÉCAUTIONS NÉCESSAIRE AFIN DE NE PAS ENDOMMAGER LES CONDUITS ET LES CONDUCTEURS D'ÉLECTRICITÉ, DE TÉLÉCOMMUNICATIONS, DE CÂBLODISTRIBUTION AINSI QUE LES CANALISATIONS EXISTANTES. / BEFORE CARRYING OUT ALL EXCAVATION WORK, THE CONTRACTOR MUST TAKE ALL NECESSARY PRECAUTIONS IN ORDER TO AVOID DAMAGE TO EXISTING POWER CONDUITS, TELECOMMUNICATIONS CONDUITS AND AQUEDUCT
2. L'ENTREPRENEUR DOIT FAIRE UNE DEMANDE DE RÉPÉRAGE OFFICIELLE À INFO-EXCAVATION POUR LES SERVICES SOUTERRAINS EXISTANTS GÉRÉS PAR CETTE DERNIÈRE ET À LA MUNICIPALITÉ CONCERNÉE POUR LES CONDUITES SOUTERRAINES LUI APPARTENANT. / THE CONTRACTOR MUST APPLY FOR AN

OFFICIAL EXCAVATION TRACKING FOR THE EXISTING UNDERGROUND SERVICES MANAGED BY THE LATTER AND TO THE MUNICIPALITY CONCERNED FOR THE UNDERGROUND PIPELINE BELONGING TO IT

3. LES DOMMAGES CAUSÉS AUX SERVICES LORS DES TRAVAUX DOIVENT ÊTRE IMMÉDIATEMENT SIGNALÉS À L'ORGANISME CONCERNÉ. L'ENTREPRENEUR EST RESPONSABLE DES COÛTS DE RÉPARATION ET DE TOUT AUTRE COÛT ENGENDRÉ PAR LES DOMMAGES. / DAMAGE CAUSED TO THE SERVICES DURING WORK MUST BE REPORTED IMMEDIATELY TO THE ORGANIZATION CONCERNED. THE CONTRACTOR IS RESPONSIBLE FOR REPAIR COSTS AND ANY OTHER COSTS INCURRED AS A RESULT OF THE DAMAGE.
4. LES SERVICES SOUTERRAINS EXISTANTS LORSQUE INDiquÉS AUX PLANS SONT À TITRE INFORMATIF SEULEMENT. L'ENTREPRENEUR NE DOIT PRENDRE AUCUNE MESURE SUR LES PLANS POUR

LA LOCALISATION EXACTE DES SERVICES EXISTANTS. / EXISTING UNDERGROUND SERVICES SHOWN ON THE PLANS ARE FOR INFORMATIONAL PURPOSES ONLY. THE CONTRACTOR MOST NOT TAKES ANY MEASUREMENTS ON THE PLANS FOR THE EXACT LOCATION OF THE EXISTING SERVICES

5. L'ENTREPRENEUR DOIT ENLEVER ET DISPOSER HORS SITE LES LAMPADAIRES ET LEURS BASES DE BÉTON. LES CÂBLES D'ALIMENTATION EXISTANTS SERONT ABANDONNÉS. / THE CONTRACTOR MUST REMOVE AND DISPOSE ALL THE LAMP POSTS AND THEIR CONCRETE BASES OFF SITE. EXISTING POWER CABLES WILL BE ABANDONED
6. LORS DES TRAVAUX D'ENLÈVEMENTS DES BASES DE LAMPADAIRES, L'ENTREPRENEUR DOIT PROTÉGER ET CONSERVER LES ARBRES ET LA PISTE CYCLABLE EXISTANTE. / WHEN REMOVING THE BASES OF LAMP POSTS, THE CONTRACTOR MUST PROTECT

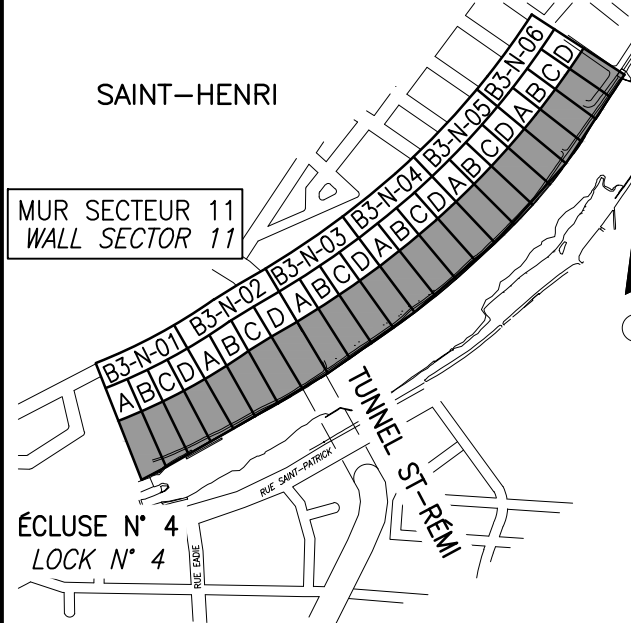
AND PRESERVE THE TREES AND THE EXISTING BIKE PATH

7. RÉUTILISER LES DISJONCTEURS (30A) ET LES CONTACTEURS (30A) EXISTANTS CT-C1 ET CT-C2 POUR L'ALIMENTATION DES NOUVEAUX LAMPADAIRES. / EXISTING CT-C1 ANS CT-C2 BREAKERS (30A) AND CONTACTORS (30A) TO BE RE-USED IN ORDER TO FEED THE NEW LAMP POST.
8. TOUS LES ARBRES EXISTANTS SONT À CONSERVER DANS LE CADRE DU PRÉSENT PROJET. / ALL EXISTING TREES ARE TO BE RETAINED AS PART OF THIS PROJECT
9. L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DE LA BOUCLE DE LAMPADAIRES DOIT ÊTRE ASSURÉ EN TOUT TEMPS. / THE POWER SUPPLY OF THE STREETLIGHTS LOOP MUST BE ENSURED AT ANY TIME.

Canada

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Direction générale des biens immobiliers
Région du Québec

Public works and Government Services Canada
Real Property Branch
Quebec Region



révisions revisions	description	date
01	ÉMIS POUR ADDENDA 2 ISSUED FOR ADDENDUM 2	17/08/29
00	ÉMIS POUR ADDENDA 1 ISSUED FOR ADDENDUM 1	17/08/17

A	A no. du détail detail no.
B	B no de la feuille où détail exigé sheet no. where detail required
C	C no. de la feuille où détaillé sheet no. where detailed

Projet
AGENCE PARCS CANADA(APC)
PARKS CANADA AGENCY(PC)

RÉFECTION DES MURS DU
CANAL-DE-LACHINE
BIEF 3-SECTEUR 11
REHABILITATION OF LACHINE
CANAL WALLS
REACH 3-SECTOR 11

Dessin
ÉLECTRICITÉ
ELECTRICAL

ÉCLAIRAGE EXTÉRIEUR
SECTEUR 11
TRONÇON 5 - DÉMOLITION

EXTERIOR LIGHTING
SECTOR 11
SECTION 5 - DEMOLITION

Conçu par
R. ST-PIERRE
2017-07-11
(aaaa/mm/jj)

Dessiné par
B. TURCOTTE
2017-07-11
(aaaa/mm/jj)

Approuvé par
M. HURTADO, ing. #OIQ: 5032005
2017-07-11
(aaaa/mm/jj)

Soumission
GABRIEL GRONDIN ING.
Administrateur de projets

No du projet
R.077223.110
TPSGC

No du projet
1456-01
PSPC

Nom du fichier
CL-32-128.54_01.DWG

No de classement
CL-32-128.54

No de plan ou dessin
CL-32-128.54

No de la feuille
E04 / 09
Sheet no.